

## RÅDETS BESLUT

av den 27 september 2010

**om ändring och förlängning av tillämpningsperioden för beslut 2007/641/EG om avslutande av samrådet med Republiken Fijiöarna enligt artikel 96 i AVS-EG-partnerskapsavtalet och artikel 37 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete**

(2010/589/EU)

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt, särskilt artikel 217,

med beaktande av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stillahavsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan, undertecknat i Cotonou den 23 juni 2000 <sup>(1)</sup> och ändrat i Luxemburg den 25 juni 2005 <sup>(2)</sup> (AVS-EU-partnerskapsavtalet), särskilt artikel 96,

med beaktande av det interna avtalet mellan företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet, om åtgärder och förfaranden för genomförande av AVS-EG-partnerskapsavtalet <sup>(3)</sup>, särskilt artikel 3,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1905/2006 av den 18 december 2006 om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete <sup>(4)</sup>, särskilt artikel 37,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och av följande skäl:

- (1) Rådets beslut 2007/641/EG <sup>(5)</sup> om avslutande av samrådet med Republiken Fijiöarna enligt artikel 96 i AVS-EU-partnerskapsavtalet och artikel 37 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete antogs i syfte att genomföra lämpliga åtgärder efter kränkningen av grundsatserna i artikel 9 i AVS-EU-partnerskapsavtalet samt av värderingarna i artikel 3 i instrumentet för utvecklingssamarbete.
- (2) Dessa åtgärder förlängdes genom rådets beslut 2009/735/EG <sup>(6)</sup> och därefter genom rådets beslut 2010/208/EU <sup>(7)</sup> inte bara mot bakgrund av att Republiken Fijiöarna ännu inte har genomfört viktiga åtaganden som rör grundsatser i AVS-EU-partnerskapsavtalet och

finansieringsinstrumentet för utvecklingssamarbete, utan också på grund av att utvecklingen dessutom på senare tid har gått kraftigt bakåt när det gäller flera av dessa åtaganden.

- (3) Tillämpningsperioden för åtgärderna i beslut 2007/641/EG löper ut den 1 oktober 2010. Det är lämpligt att förlänga beslutets giltighetstid och samtidigt göra en teknisk uppdatering av de lämpliga åtgärderna.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Beslut 2007/641/EG ska ändras på följande sätt:

1. I artikel 3 ska andra stycket ersättas med följande:

”Det ska upphöra att gälla den 31 mars 2011. Det ska ses över regelbundet, åtminstone var sjätte månad.”

2. Bilagan ska ersättas med texten i bilagan till det här beslutet.

*Artikel 2*

Skrivelsen i bilagan till detta beslut ska ställas till Republiken Fijiöarna.

*Artikel 3*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det antas.

Utfärdat i Bryssel den 27 september 2010.

På rådets vägnar

K. PEETERS

Ordförande

<sup>(1)</sup> EGT L 317, 15.12.2000, s. 3.

<sup>(2)</sup> EUT L 287, 28.10.2005, s. 4.

<sup>(3)</sup> EGT L 317, 15.12.2000, s. 376.

<sup>(4)</sup> EUT L 378, 27.12.2006, s. 41.

<sup>(5)</sup> EUT L 260, 5.10.2007, s. 15.

<sup>(6)</sup> EUT L 262, 6.10.2009, s. 43.

<sup>(7)</sup> EUT L 89, 9.4.2010, s. 7.

## BILAGA

## UTKAST TILL SKRIVELSE

H.E. Ratu Epeli NAILATIKAU

President för Republiken Fijiöarna

Suva

Republiken Fijiöarna

Ers Excellens!

Europeiska unionen (EU) fäster stor vikt vid artikel 9 i AVS-EU-partnerskapsavtalet och artikel 3 i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingsamarbete. AVS-EU-partnerskapet grundar sig på respekten för de mänskliga rättigheterna, de demokratiska principerna och rättsstatsprincipen, vilka utgör AVS-EU-partnerskapsavtalets grundsatser och också grundvalen för förbindelserna oss emellan.

Den 11 december 2006 fördömde Europeiska unionens råd det militära maktövertagandet i Fiji.

Det militära maktövertagandet, som ägde rum den 5 december 2006, utgjorde en kränkning av grundsatserna i artikel 9 i AVS-EU-partnerskapsavtalet, varför EU kallade Republiken Fijiöarna (Fiji) till samråd enligt artikel 96 i AVS-EU-partnerskapsavtalet i syfte att, som det fastställs i avtalet, grundligt undersöka situationen och vid behov vidta åtgärder för att avhjälpa den.

Den formella delen av detta samråd inleddes i Bryssel den 18 april 2007. EU konstaterade med tillfredsställelse att interimregeringen vid den tidpunkten bekräftade en rad viktiga åtaganden beträffande mänskliga rättigheter och grundläggande friheter samt respekt för de demokratiska principerna och rättsstatsprincipen (se nedan), och föreslog hur de skulle kunna genomföras.

Tyvärr har utvecklingen sedan dess gått bakåt, särskilt i april 2009, vilket har lett till att Fiji nu bryter mot ett flertal av sina åtaganden. Detta gäller särskilt upphävandet av författningen, den betydande senareläggningen av parlamentsvalen samt kränkningar av de mänskliga rättigheterna. Även om genomförandet av åtagandena har fördröjts avsevärt, är de flesta av dem fortfarande ytterst relevanta för Fijis nuvarande situation, och de åtföljer därför denna skrivelse. Fijis ensidiga beslut att bryta ett flertal av de viktigaste åtagandena har lett till förluster av utvecklingsbistånd för Fiji.

I den anda av partnerskap som utgör hörnstenen för AVS-EU-partnerskapsavtalet är EU dock berett att inleda nya formella samråd så snart det finns rimliga utsikter till att samråden ska ge positiva resultat. Den 1 juli 2009 lade den interimistiskt tillsatta premiärministern fram en färdplan för reform och återgång till den demokratiska ordningen. EU är berett att inleda en dialog om denna färdplan och överväga om den kan ligga till grund för nya samråd. Följaktligen har EU beslutat att förlänga de gällande lämpliga åtgärderna gentemot Fiji och därigenom skapa möjligheter till nya samråd. Vissa av åtgärderna är numera föråldrade, men i stället för att ensidigt uppdatera dem föredrar EU att ytterligare undersöka möjligheterna att hålla nya samråd med Fiji. Det är därför särskilt viktigt att interimregeringen åtar sig att föra en inhemsk politisk dialog som inbegriper alla parter och att visa flexibilitet när det gäller tidsplanen för färdplanen. EU:s ståndpunkt är och förblir knuten till grundsatserna och de grundläggande principerna i AVS-EU-partnerskapsavtalet, särskilt när det gäller den avgörande roll som dialog och ömsesidigt uppfyllande av skyldigheter spelar. EU vill dock betona att man från EU:s sida inte drar några förutfattade slutsatser om resultatet av framtida samråd.

Om de nya samråden leder till omfattande åtaganden från Fijis sida, åtar sig EU att snabbt och i positiv anda se över dessa lämpliga åtgärder. Omvänt, om situationen i Fiji inte förbättras kommer Fiji att gå miste om ytterligare utvecklingsbistånd. Bedömningen av de framsteg som gjorts för att återinföra det konstitutionella styret kommer att vägleda EU efter de kommande besluten om kompletterande åtgärder för de länder som omfattas av sockerprotokollet och om det nationella vägledande programmet inom ramen för den tionde EUF avseende Fiji.

Till dess att nya samråd har hållits uppmanar EU Fiji att fortsätta och intensifiera den förstärkta politiska dialogen.

De lämpliga åtgärderna är följande:

- Det humanitära biståndet och det direkta stödet till det civila samhället får fortsätta.
- Pågående samarbete får fortsätta, särskilt inom ramen för åttonde eller nionde Europeiska utvecklingsfonden.
- Samarbete som kan bidra till en återgång till demokrati eller till ett bättre styre får fortsätta, utom i särskilda undantagsfall.
- De kompletterande åtgärderna för 2006 för reformen av sockerordningen får genomföras. Fiji undertecknade den 19 juni 2007 finansieringsöverenskommelsen på teknisk nivå. Det noteras att finansieringsöverenskommelsen innehåller en klausul om upphävande.
- Förberedelserna och det eventuella undertecknandet av det fleråriga vägledande programmet för de kompletterande åtgärderna för reformen av sockerordningen för 2011–2013 kan fortsätta.
- Landstrategidokumentet och det nationella vägledande programmet för tionde EUF, inklusive ett vägledande budgetanslag, kommer att slutföras, undertecknas på teknisk nivå och genomföras om åtagandena beträffande mänskliga rättigheter och rättsstatsprincipen respekteras; även den eventuella tilldelningen av ett stimulansbelopp på upp till 25 % av detta anslag är avhängig av detta. De åtgärder som framför allt måste respekteras är att interimregeringen upprätthåller författningen, att rättsväsendets oberoende till fullo respekteras, att undantagsbestämmelserna som återinfördes den 6 september 2007 upphävs så snart som möjligt, att samtliga påstådda överträdelse av de mänskliga rättigheterna undersöks eller behandlas i enlighet med de olika förfaranden och forum som fastställs i Fijis lagstiftning och att interimregeringen anstränger sig till sitt yttersta för att förhindra att säkerhetsorganen gör uttalanden i avsikt att sprida skräck.
- Inget anslag gavs till sockersektorn 2007.
- Anslaget till sockersektorn för 2008 skulle göras tillgängligt under förutsättning att det bevisligen och i tid hade gjorts trovärdiga förberedelser för valen i enlighet med åtagandena. Det rörde sig här framför allt om följande åtaganden: en folkräkning, ny indelning av valkretsar och en valreform i enlighet med författningen och åtgärder för att valkontoren skulle fungera väl; bl.a. skulle en valövervakare utses senast den 30 september 2007 i enlighet med författningen. Anslaget till sockersektorn för 2008 gick förlorat den 31 december 2009.
- Anslaget till sockersektorn för 2009 annullerades i maj 2009 eftersom interimregeringen beslutade att fördröja de allmänna valen till september 2014.
- Anslaget för 2010 annullerades före den 1 maj 2010 eftersom inga framsteg hade gjorts med att fortsätta den demokratiska processen. Mot bakgrund av den svåra situationen för sockersektorn avsatte dock kommissionen en del av anslaget till direkt stöd till befolkningen som är direkt beroende av sockerproduktionen i syfte att lindra de negativa sociala konsekvenserna; detta stöd förvaltas centralt av EU:s delegation i Suva och kanaliseras inte via regeringen. Tillhandahållandet av sådant stöd måste godkännas av EU:s lagstiftnings- och budgetmyndigheter.
- Kompletterande stöd till förberedelserna och genomförandet av de viktigaste åtagandena, framför allt till förberedande och/eller anordnande av val, skulle kunna komma i fråga utöver det som nämns i denna skrivelse.
- Det regionala samarbetet och Fijis deltagande i det berörs ej.
- Samarbetet med Europeiska investeringsbanken och Centrumet för företagsutveckling får fortsätta, förutsatt att åtagandena fullgörs i tid.

Åtagandena kommer att övervakas i enlighet med de åtaganden som förtecknas i bilagan till denna skrivelse avseende regelbunden dialog, samarbete med delegationer och rapportering.

Vidare förväntar EU sig att Fiji fullt ut ska samarbeta med Stillahavsforumet när det gäller att genomföra rekommendationer från gruppen med framstående personer, rekommendationer som stöddes av utrikesministrarnas forum vid dess möte i Vanuatu den 16 mars 2007.

EU kommer även i fortsättningen att noggrant följa situationen i Fiji. En förstärkt politisk dialog enligt artikel 8 i AVS–EU-partnerskapsavtalet kommer att föras med Fiji för att sörja för respekt för de mänskliga rättigheterna, ett återupprättande av demokratin och respekt för rättsstatsprincipen fram till dess att båda parter konstaterar att den förstärkta dialogen har tjänat sitt syfte.

Om interimregeringens genomförande av åtagandena saktar ner, upphör eller går tillbaka, förbehåller EU sig rätten att ändra de lämpliga åtgärderna.

EU betonar att Fijis privilegier i samarbetet med EU vilar på respekt för grunderna i AVS–EU-partnerskapsavtalet och de värderingar som anges i förordningen om upprättande av ett finansieringsinstrument för utvecklingssamarbete. För att EU ska vara övertygat om att interimregeringen är fullständigt beredd att följa upp åtagandena är det av största vikt att snara och betydande framsteg görs i arbetet med att fullgöra dessa åtaganden.

Högaktningsfullt

Utfärdat i Bryssel den

*På kommissionens vägnar*

...

*På rådets vägnar*

...

\_\_\_\_\_

## BILAGA TILL BILAGAN

## ÅTAGANDEN SOM HAR ÖVERENSKOMMITTS MED REPUBLIKEN FIJIÖARNA

**A. Respekt för de demokratiska principerna**

## Åtagande nr 1

Fria och rättvisa parlamentsval ska äga rum inom 24 månader från den 1 mars 2007, med förbehåll för resultaten av en bedömning som ska göras av de oberoende revisorer som utsetts av sekretariatet för Stillahavsforumet. De förfaranden som leder till genomförandet av valen kommer att gemensamt övervakas och vid behov anpassas och revideras på grundval av gemensamma referenspunkter. Detta innebär framför allt följande:

- Interimsregeringen kommer före den 30 juni 2007 att anta en tidsplan för de olika stegen i förberedelserna inför de nya parlamentsvalen.
- Tidsplanen ska innehålla tidsfrister för en folkräkning, fastställande av valkretsar och en valreform.
- Fastställandet av valkretsar och valreformen kommer att genomföras i enlighet med författningen.
- Åtgärder kommer att vidtas för att ska valkontoren fungera väl; bl.a. kommer en valövervakare att utses före den 30 september 2007 i enlighet med författningen.
- Vicepresidenten kommer att utses i enlighet med författningen.

## Åtagande nr 2

När interimsregeringen antar viktig lagstiftning, skattepolitiska och andra politiska initiativ samt ändringar kommer den att ta hänsyn till samråd som hållits med det civila samhället och andra berörda aktörer.

**B. Rättsstatsprincipen**

## Åtagande nr 1

Interimsregeringen kommer att anstränga sig till sitt yttersta för att förhindra att säkerhetsorganen gör uttalanden i avsikt att sprida skräck.

## Åtagande nr 2

Interimsregeringen ska bevara 1997 års författning och garantera att de författningensliga institutionerna fungerar normalt och är oberoende, t.ex. Fijis kommission för de mänskliga rättigheterna, kommissionen för offentlig tjänst och kommissionen för författningensliga organ. Det stora hövdingerådets betydande oberoende och sätt att fungera kommer att bevaras.

## Åtagande nr 3

Rättsväsendets oberoende ska respekteras till fullo. Rättsväsendet ska kunna arbeta fritt och dess avgöranden ska respekteras av alla berörda parter. Detta innebär framför allt följande:

- Interimsregeringen ska utse domstolen enligt avsnitt 138.3 i författningen senast den 15 juli 2007.
- Domare ska hädanefter utses och/eller avskedas i strikt förenlighet med författningen och procedurreglerna.
- Militären, polisen eller interimsregeringen kommer under inga omständigheter att på något sätt blanda sig i rättsliga förfaranden och kommer till fullo att respektera juristkåren.

## Åtagande nr 4

Alla straffrättsliga förfaranden som rör korruption kommer att behandlas genom lämpliga rättsliga kanaler, och eventuella andra organ som inrättas för att undersöka påstådda fall av korruption kommer att verka inom de författningsrättsliga ramarna.

**C. Mänskliga rättigheter och grundläggande friheter**

## Åtagande nr 1

Interimsregeringen kommer att vidta nödvändiga åtgärder för att underlätta att påstådda överträdelse av de mänskliga rättigheterna undersöks eller behandlas i enlighet med de olika förfaranden och forum som fastställs i Fijis lagstiftning.

## Åtagande nr 2

Interimsregeringen kommer att häva undantagsbestämmelserna i maj 2007 utom vid eventuella hot mot den nationella säkerheten och den allmänna ordningen och säkerheten.

## Åtagande nr 3

Interimsregeringen åtar sig att sörja för att Fijis kommission för de mänskliga rättigheterna kan utöva sin verksamhet i fullt oberoende och i enlighet med författningen.

## Åtagande nr 4

Yttrandefriheten och mediefriheten i alla deras former ska respekteras till fullo i enlighet med författningen.

**D. Uppföljning av åtaganden**

## Åtagande nr 1

Interimsregeringen ska föra en regelbunden dialog för att de framsteg som görs ska kunna kontrolleras. Den ska ge företrädarna för EU:s och EG:s myndigheter fullständig tillgång till information om alla frågor som rör mänskliga rättigheter, ett fredligt återupprättande av demokratin och rättsstatsprincipen i Fiji.

## Åtagande nr 2

Interimsregeringen ska till fullo samarbeta med eventuella delegationer från EU och EG i utvärderingen och övervakningen av arbetet med att uppfylla åtagandena.

## Åtagande nr 3

Interimsregeringen ska var tredje månad från och med den 30 juni 2007 överlämna en rapport om landets framsteg när det gäller grundsatserna i Cotonouavtalet och åtagandena.

Det noteras att vissa frågor bara kan behandlas effektivt genom ett pragmatiskt tillvägagångssätt som erkänner aktuella realiteter och är inriktat på framtiden.

---